

Everfresh Supermarket
People, Produce, Perfection. Free delivery Sunday to Friday.
Open 7:30 am Sun.- Fri. For weekly specials and a chance to win a \$100 Everfresh gift card sign up at:
Info@everfreshsuermarket.com Tel: 516-773-4600

Kedoshim

April 26, 2014 - Nissan 26, 5774

TORAH PORTION OF THE WEEK

This is the portion that invokes the Jewish people to be holy! It then proceeds with the spiritual directions on how to achieve holiness, closeness to the Almighty. Within it lie the secrets and the prescription for Jewish continuity. If any group of people is to survive as an entity, it must have common values and goals - a direction and a meaning. By analyzing this portion we can learn much about our personal and national destiny. It is truly a "must read!"

Some of the mitzvot: Revere your parents, observe Shabbat, no idol worship, gifts to the poor, deal honestly, love your fellow Jew, refrain from immoral sexual relationships, honor old people, love the proselyte, don't engage in sorcery or superstition, do not pervert justice, observe kashruth and more. The portion ends, "You shall observe all My decrees and ordinances ... you shall be holy ... I have separated you from the peoples to be Mine.'

TORAH LESSON OF THE WEEK

he Torah states:

#31

Love your fellow man as yourself, I am the Almighty." (Leviticus 19:18)

How are we supposed to put this into practice?

The Talmud (Shabbos 31a) tells the story of a non-Jew who came to the great sage Hillel and said, "Convert me on the condition that you will teach me the entire Torah while I stand on one foot." Hillel accepted his condition and told him, "What you dislike, do not do to your friend. This is the entire Torah."

Since Hillel was referring to the commandment of love your neighbor, why didn't he just mention the words of this verse?

Rabbi Yeruchem Levovitz explains that this is to teach us an important principle. From the words, "love your fellow man" one might think that as long as one feels the emotion of love towards others one fulfills this commandment. However, the truth is that just feeling love alone is not sufficient. Rather this love must motivate us to do positive things for others and to refrain from any actions or words that could cause someone any pain or suffering

The Torah definitely requires us to feel deep love for others in our hearts. Even more than that, our behavior towards others must manifest this love. Therefore, Hillel explained to this man that a basic Torah principle is that the same commandment which requires us to have a profoundly positive feeling for others also requires us to behave in an elevated manner in our daily encounters with

Halachot -Counting the Omer

'he days of the Omer need to be counted at night. As you already **I** probably know, for us the new day starts at night. Like Shabbat which starts Friday night.

At what precise time the new day starts is a controversial complicated technical Halakhic matter. But very briefly: there are two possible astronomic indicators for the new day:

1. Sunset. 2. The appearance of stars in the dark sky. All Rabbis agree that before sunset it is still considered day # 1 and after the stars are visible it is considered day #2. The time in between sunset and the stars (twilight zone or ben hashemashot) fluctuates between 15 min (13 ½ to be precise!) to 30 minutes or more depending on many variables (geographic location, year's season, etc.). Regarding Shabbat, for example, we take the stringest stand: we receive Shabbat before sunset and we end Shabbat the next day, after the stars are visible.

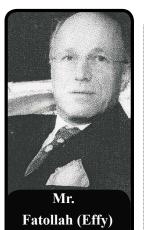
Regarding the counting of the Omer, according to Rabbi Eliyahu Ben Hayim the starting time to count the Omer will be 13 ½ minutes after sunset. For a Minyan one could be more lenient but never before sunset.

TEST YOUR JEWISH I Q: Population

What is the approximate Jewish population of the following cities .

1- London (b) 350,000 (a) 200,000 (c 500,000 2- Paris (a) 200,000 (b) 350,000 (c) 500,000 3- Las Vegas

(a) 25,000 (b) 50,000 (c) 80,000



Hematian

The Chinese Auction An Evening Benefiting Yeshivat Ohr Haiim

Bnot Yaakov & Yeshivat Kol Yaakov This event is the merit of the Refuah Sheleima of Ruchama Sarah Miriam bat Tamar Bezalely May 4, 2014

Beth Hadassah Synagougue 160 Steamboat Rd. Doors Open 7:30 \$25 Admision includes a \$25 ticket Together as One", the annual Chinese Auction of Yeshivat Ohr Haiim, Bnot Yaakov & Yeshivat Kol Yaakov of L.I. Bez'H will be held on Sunday May 4th, at 7:30PM, at the Beth Hadassah Synagogue.
Admission is \$25 which includes \$25 coupon.
Buffet Dinner & Dessert included.

To purchase presale packages call: Daytime: 718-658-7066, Evenings:516-466-1816 (monika),718-846-7273(Mojgan) Email:ohrhaiim@yahoo.com

Mazal Tovs

Nicole and Davide Aziz for the birth of a boy Tony & Arezou Carmili for the birth of a boy Peyman & Sheena Rafinia for the birth of a boy Danny and Natalie Hajibai for the Barmitzvah of Joshua

This issue was donated by

Mr. & Mrs. Shmuel Livian and family.

PERSONAL TRAINER

Orthodox lady is a Personal Trainer and
Exercise Physiologist
for women only in Great Neck
Call Liz 407-538-9080

parkway
printing
516
603- 1714

To sponsor one issue in honor of a shira or in memory of a loved one or to advertise Call: 212-869-2291 e-mail: holondon@aol.com

BEST OF AISH HATORAH

Retirement and Respect for Elders

For many years, America had lost its most capable and knowledgeable people to ... retirement. In universities as well as business, there were mandatory retirement rules demanding that a person leave his profession when he reached age 65. Fortunately, in recent years, there has been a rethinking of this policy.

From the vantage point of Jewish tradition, which prizes wisdom, these rules make little sense. The older a person is, the more likely he or she is to have acquired life experience and wisdom. Thus, rather than being denied an opportunity to share their knowledge, Judaism teaches that elders should lead our people.

In the Torah, many of the greatest leaders of the Jewish People gain their positions at an advanced age. Abraham first responds to God's call that he go to Canaan when he is 75 years old. Later on, when the Israelites leave Egypt, they are led by Moses and Aaron - ages 80 and 83 respectively. The Talmud states: "If the youth tell you to build, and the elders tell you to destroy, you should destroy and not build, because the destruction of the elders is in itself constructive."

Rechavam, King Solomon's son, is described in the Bible as abandoning the advice given to him by his older advisors for the counsel of his younger advisors. The result? He loses most of his kingdom and the Jewish nation becomes irrevocably divided into the Northern Kingdom and the Kingdom of Judah. Had he followed the advice of the elders, this tragedy could have been prevented. Respect for elders is discussed in this week's Torah portion, Kedoshim. The word "kedoshim" means "holiness," and much of the Parsha discusses laws which are designed to help the Jewish People become a holy nation. Among these laws is an injunction to "stand up before an old person and give respect to the elders" (Leviticus 19:32). This injunction was taken quite literally by the sources and Jewish law mandates that one stand up out of respect when an elder passes by. The Shulchan Aruch, the Code of Jewish Law, says that a person acquires the status of "elder" at age 70. Gentile elders are also to be honored and respected. The observance of this Mitzvah is still followed today by many observant Jews. Included within the laws of respecting an elder is not to sit in his seat, not to answer in his stead, and not to contradict his words. Interestingly, these laws are similar to those that are to be observed by a child toward his or her parents. In both instances there is, among other things, the recognition of greater wisdom on the part of the senior partner in the relationship. However, Jewish tradition does not relegate the province of wisdom solely to those who have reached the age of 70. The same respect and recognition is given to those who achieve great scholarship and wisdom even at much younger ages. For instance, Jewish law also requires that one stand when a young Torah scholar passes by.

The Torah concludes there are two ways to acquire wisdom: Through life experience, and through learning Torah.

ISRAEL IN THE NEWS

Tel Aviv-Jaffa is Israel's most prosperous city in 2013, followed by Rishon LeZion, and Haifa.

Tel Aviv-Jaffa is Israel's most prosperous city in 2013, followed by Rishon LeZion, and Haifa, reports "Globes"-Dun's 100.

The rankings are based on five variables: regular budget surplus/deficit ratio; arnona (local property tax) collection rate; socioeconomic classification as published by the Central Bureau of Statistics; businesses/residents ratio; and government grants to regular budget ratio. The data are for 2012.

Tel Aviv had a budget of NIS 4 billion in 2012, a budget surplus of 0.4%, and a 95% arnona collection rate, the highest among Israel's big cities. It's population was 491,600 at the end of 2012.

Holon is Israel's fourth most prosperous city, followed by Petah Tikva, Ashdod, Beersheva, and Netanya. Jerusalem is in ninth place among cities with more than 200,000 residents. It had 867,800 residents and a high government grants to budget ratio.

Among the 20 cities with populations of 50,000-200,000, Hod Hasharon rose to first place from sixth place in 2012, ousting Herzliya from the top spot. Ramat Gan is in third place.

Ra'anana had the highest investment per capita in education in 2011-12, at NIS 11,200. Eilat had the lowest investment in education, at NIS 1,100 per child.

3-room apartment prices are rising fastest in Israel

The average price of a second-hand three-room apartment rose 55% in 2008-13 to NIS 842,000 the largest increase by any housing category, the Ministry of Housing and Construction reports. The average price of a second-hand three-room apartment was 6% higher in 2013 than in 2012, compared with a 3.6% rise in the average price of a second-hand four-room apartment, and a 1.2% rise in the average price of a second-hand five-room apartment.

The average price of a new four-room apartment was 3.9% higher in 2013 than in 2012, and average price of a new five-room apartment was 3.3%. The ministry provided no data for new three-room apartments, because not enough were built to provide adequate data.

The disappearance of small apartments from contractors' inventories has turned them into a rare commodity, boosting their prices. The increase in Urban Building Plan 38 projects has also reduced the number of small apartments, as contractors convert them into four-room apartments as part of these earthquake retrofitting projects. The shortage of small apartments has been known to policymakers for years. The Trajtenberg Committee, which was set up in the wake of the 2011 social protest, emphasized the shortage and advised increasing the inventory. However, an examination of building starts of three-room apartments shows that not only is the number miniscule, but is actually falling.

Three-room apartments accounted for 3.3% of all apartments under construction in 2013, compared with 42% of four-room apartments. Three-room apartments accounted for 3.9% of all apartments under construction in 2012 and 7.3% in 2011. They accounted for an average of 5.5% of all building starts in 2005-13.

ANSWERS TO JEWISH IQ TEST: (1) a (2) b (3) c Best Time for Shema Israel before 9:25 am Earliest time for Arvit with Minyan 6:19 pm Earliest time for Arvit with Minyan 6:19 pm Editor in chief: David Kordvani - English Editor: Ephraim Aminoff - Persian editor: Reuben Agadi - contributors: Rabbi Elyahoo Ben Haim, Rabbi Yosef Bitton Nassim Bassalian, Amir Kohan and Shahrokh Liviem

مقية نامه شالوم

سوپرمارکت کاشر Shop Delight شاپ دیلایت سوپر مارکت کاشر اعلا در گریت نک میوه جات و سبزیجات تازه ، ماهی تازه ، سالاد ، سوپ ، سوشی ، قنادی و نان پزی برای خویل دراسرع وقت زمان با تلفن ۱۳۰۰ _ ۲۶۶ _(۵۱۱) تماس حاصل نمایید.

قدوشيم

شبات ۲۶ اپریل ۲۰۱۴ _ ۲۶ نیسان ۵۷۷۴

بار اشای این هفته راجع به قو انین طهارت و شرایط کهن گادول سخن میگوید: شرایط جسمی قربانی ها و أزمایش أن برای هرگونه نقص عضو ، همچنین درباره شبات و موعدیم، بسح، شاوو عوت ، روش هشانا، يوم كيپور، و سوكا توضيحاتي داده شده است. ياداوري به يهوديان كه هميشه از روغن خالص زیتون برای روشن کردن منور ا استفاده کنند و فرمان مخصوص که در میشکان موقت و بعدها در بیت همیقداش ۱۲ عدد نانِ مخصوص پخته و بر روی میز گذارده شوند از دیگر قسمت های این پاراشا

ميباشد. پاراشا با سرنوشت شخصيي كه كفر گفت و اسم خد_اوند را با احترام بيان نكرد پايان مي پذيرد.

درس هفته _ قسمتی از بیرکت کهنیم شامل جمله زیر است : خد_اوند نور خود را به تو بتاباند. یکی از ۴۱۳ متیصوای تورا ایمان به خد_اوند است. برای این جمله معانی زیادی تفسیر کرده اند ولی بهترین آن از ربای بزرگ "شماي" است. هر كسى را با چهره باز و بشاش پذيرا شويد، اين جمله شامل سه قمست است . برخورد با ديگران ، حداقل باید روی خود را به دیگران کرده و هیچوقت کسی را با یك طرف چهره پذیرا نشویم!

احساس : چهره ما باید ما را علاقمند نشان دهد. و اخرین قسمت برخورد ما با دیگران باید صمیمانه و گرم باشد. چون پر وردگار هر کسی را بخاطر اعمال او پاداش میدهد. بنابراین خد اوند چهره پر نور خود را به کسی میاندازد

که او هم چهره شاد خود را به دیگران انداخته باشد.

تورا میگوید هر شخصی پدر و مادر خود را با احترام همراه با نوعی ترس محترم دارد و بلافاصله ادامه میدهد که شباتهای مرا نگهدارید. منظور این است که البته احترام پدر و مادر بجای خود و اما شبات مهم تر است چون پدر و مادر مسول بوجود اوردن جسم انسان هستند اما هشم شریک سوم بوده و کسی است که نشاما را بما داده پس او مهمتر است و بدون نشاما زندگی وجود ندارد.

> چرا رسوم یهودی (مینهاق) به اندازه قانون مهم است ؟ تلمود در چند قسمت مختلف بیان میکند که اهمیت مینهاق (رسم) به انداز ه قانون یهود میباشد. ربای تنخوم در گمار ا میگوید که هیچ رسمي را نبايد نديده گرفت. بعنوان مثال وقتي حضرت موسى برای چند روز در بالای کوه (طبق گفته ای از خد_اوند تورا را می اموخت) هیچ چیز نخورد. برای اینکه رسم فرشتگان را اجرا کند و وقتی سه فرشته به دیدن حضرت ابر اهیم امدند، طبق گفته تورا غذا خوردند زيرا كه ميخواستند با آنكه بدن ايشان به غذا احتیاج نداشت ، رسم زمین را اجرا کرده باشند و این خود دلیلی است که هر کجا که هستیم، باید به رسوم انها (مینهاقیم) احتر ام بگذاریم. این رسوم میتواند تا حدی متفاوت باشند که وقتی در گمارا سئوال می اید که در هنگام نوشیدن اب باید چه براخائی بگوئیم. یکی از ربانیم بزرگ زمان (ربای بن خنا) میگوید بروید بیرون و ببینید که مردم چه میکنند. در تلمود چندین مرتبه نکر شده است که رسوم پدران خود را عوض نکنید. ربی شمیعون

بریوحای برای این موضوع از نویئیم کتاب (امثال ۲۸:۲۲) نکر میکند که میگوید «حد قدیمی راکه پدر انت قرار داده اند منتقل ساز» پس نتیجه میگیریم که مینهاق به اندازه قانون مهم میباشد. يك مثال مهم ديگر كه بزرگان يهود تا چه حد از عوض كردن رسوم خودداری میورزند، برگزاری دو روز موعدیم در خارج از اسرائیل است. نظر به اینکه در قرن چهارم دوره جدید تقویم یهودی کاملا معین گردید و دیگر هیچ شکی باقی نمی ماند که واقعا كدام روز در تورا بعنوان روز عيد نام برده شده، اما به دليل اینکه رسم پدران ما بوده که هنگامی که در خارج از اسرائیل زندگی میکریند، اعیاد نام برده در تورا را در دو روز جشن میگرفتند. ما نیز موظف هستیم این رسوم را به همان صورت اجرا کنیم و در حفظ ان مینهاقیم بکوشیم. رمبام دانشمند بزرگ یهودی میگوید: سنت پدر انتان را ساده نیندارید و در حفظ ان دقت کنید مبادا عوض شود».

مرکات صمعانه به خانواده کای

پیام و شینا رفیع نیا بمناسبت تولد نورسیده پسر نیکول و داویده عزیز بمناسبت تولد نورسیده پسر تونی و آرزو کرملی بمناسبت تولد نورسیده پسر دانی و ناتالی حاجی بای بمناسبت برمیتصوای جاشو عا $_{
m H}$

این شماره از طرف آقا و خانم شموئل لیویان و خانواده اهداء گردیده است.

مربی ورزشی حرفه ای خصوصی فقط مخصوص خانمها در کریت نک جهت اطلاعات بيشتر لطفا با خانم لیز تماس حاصل فرمابيد 407-538-9080

Hertzel هرتصل Taxi Service Cell: (646)

823_8887

482_3490

Home: (516)

'Flu Shots are now available' ننزلی اسرائیل و دنیای بهود و حاور نردیا

دكتر مايكل سلامت باد

دارای برد تخصصی از آکادمی پزشکی در بیماریهای داخلی

ویزیت بیمارآن در منزل

516-439-5060

212 Middle Neck Road, Suite 7

Great Neck, NY 11021

Available for Home Visits

Michael Salamatbad D.O.

تورا فكس

روز یکشنیه ۱۱ ماه می روز مادر است و بسیاری این روز را محترم شمرده و هدایائی برای مادر خود ابتیاع مینمایند. ممکن است بعضیی دچار سوء تفاهم شده و فکر کنند که روز مادر تنها روزی است که باید به یاد مادر بود و احترام او را

مینصوای احترام به والدین، ی از ارکان ده فرمان است. افراد دنیا بخو اهند فرمان دزد*ی* مکن و قتل مکن را فق*ط* يكروز از سال انجام دهند، توانید مجسم کنید که چه فاجعه ای در دنیا اتفاق خواهد

روز مادر و ما روز پدر را نیز به آن اضافه میکنیم هر روزه بوده و نمام روزها*ی* سال را شامل میشود. تنها فرمان از ده فرمان که بخاطر اجر ای أن خد_اوند قول باداش تقابل داده است فرمان احترام به و الدين ميباشد. احترام پدر و ادر خود را نگاه دار تا عمر ِ در زمینی که خد_اوند به تو داده أست، طولاني شود. تلمود داستانهای زیادی از احترام به والدين دارد كه چطور افراد برای اجرای این فرمان از تمام قدرت و ثروت خود استفاده کردند ولی هنوز هم فکر میکردند که این فرمان ا کاملا بجای نیاور ده اند! یکی از این داستانها مربوط به یك خص یهودی است که برای انکه پدر خود را از خواب بیدار نکند یك معامله بزرگ را از دست داد ولی در عوض خد_آوند چندین برآبر آن را به او پاداش عطا فرمود.

تاثیر تحریم های اسرائیل بر اقتصاد فلسطین

اسرائیل تحریم های جدیدی علیه اقتصاد فلسطيني ها وضعكر ده است که همین موضوع منجر به ایجاد چالش های تازه ای در گفتگوهای صلح شده و وضعیت سختی را در ی مردمی که در نوار آغزه و كُرانه باختُري رود اردن زندگي مي کنند بوجود اورده است.

اقدام به وضع تحریم های جدید، در واكنش به امضای درخواست بیوستن به ۱۵ سازمان و کنو انسیون بین المللی در سازمان ملل توسط محمود عباس، رئيس تشكيلات خودگردان فلسطینی صورت گرفته است. اسرائيل معتقد است كه اين اقدام فلسطینیان، حرکتی در خارج از چهارچوب مذاکر آتی آست که در جریان بوده و مورد حمایت ایالات متحده امر یکاست.

بنیامین نتانیاهو، نخست وزیر اسرائیل در این باره گفت «اقدامات یک جانبه ای که توسط انها صورت مي گيرد با اقدام هاي بك جانبة توسط ما باسخ داده مي شود. ما قصد داریم به مذاکرات ادامه دهیم اما نمی خواهیم این کار

را به هر قیمتی انجام دهیم.» آسراييل هم بِه همينِ منظور أز آد كردن آخرين گروه زندانيان فلسطيني منصرف شد. هفته گذشته حمود عباس، با اشار ه به معاهدات حقوق بشری سازمان ملل متحد، اسرائیل را به نقض تعهد به از ادی زندانیان در ماه مارس متهم بود. اقدام تشکیلات خود گردان فْلُسطین در گرایش به عضویت در كنو انسيون هاي بين المللي، حم اتحادیه عرب را نیز در پی داشت. اما انكه از وضع اين تحريم ها رنج مي برد، مردم فلسطين همانطور که یک مقام آرشد كُفّت، تحريم ها سلاحي برای مجازات جمعی و محرومین مردم از حقوق عمومی شان است. این ' بار تحریم آهای آسرائیل در آمدهای حاصل از نقل و

انتقالات گمِركى كالاهاى فلسطينى را نشانه گرفته که مبلغی معادل ۸۰ میلیون یورو در ماه بوده و دو سوم بودجه رام الله را شامل می

تنها در کرانه غربی رود اردن، محدو دیتهای اسر ائیل باعث می شود که هر ساله هزینه ای به میزان دو میلیارد و چهارصد میلیون یورو که معادل ۳۵ در صد از تولید ناخالص

داخلی ای منطقه است، بر اقتصاد فلسطینیان تحمیل شود.

فلسطینی ها برای کار نیز به اسرائيل وابسته اند. هم اكنون نرخ بیکاری در این منطقهٔ ۲۳ در صد است و ۱۰ درصد فلسطینی ها نیز در اسر ائيل مشغول به كارند.

این عو امل باعث شده که فلسطینیان بيش از گذشته به کمکهای بین المللی نياز مند باشند.

بستُه شدن مرزهای میان غزه و مِصر نيز به اقتصاد اين منطقه اسیب جدی تری را وارد کرده است. بویژه باز بودن گذرگاه رفح برای فِلسطِینی ها بسیار حیاتی است، گذرگاهی که اخیر آ برای ۴۹

پس از آنکه قدرت جدیدی در مصر روی کار آمد، ده ها تونل نیز که به قاچاق کالا برای فلسطین می يرداختند بسته شدند که مجموع اين عُو امل باعث شد علاو ه بر افت ش اقتصاد فلسطين، مردم با افزايش قابل توجه قيمتها روبرو شوند.

ساخت اب نورد بی سرنشین در امریکا

یس از هو اپیمای بدون خلبان اکنون نْوبتُ به آب نورد بدون خلبان رسیده است. مرکز فناورَی روبات هایِ ابی كاليفرنيا دستكاهم ساخته است که بر امواجً اقیانوس سوار می شود و با انرژی افتاب و موج

کار می کند. این اب نورِد بی سرنشین، می شود قادر است ماهها

با طی مسیر سان فرانسیسکو تا هاو ایی رکورد دریانوردی قایق های بادی را شکست. این آب نوردها علاوه بر جمع آوری اطلاعات علمی برای کنترل مناطق نفتی و صخره های در معرض خطر هم استفاده مي شوند. تکنیسینی که بر روی این آب نوردهای ہی سرنشین کار می

آب بماند و اطلاعات مهم علمي و وضعيت آب و هو ا ر ا منتقل

یک مقام مسئول توضیح می دهد

که دستگاهها قادر به اشتراک داده

ها بین همدیگر هستند و وقتی

اطلاعات بیشتری بخواهیم به هم

خبر می دهند و مجموعه اطلاعات

به كِفته شركت سازنده، آخرين

دستگاه های ساخته شده وزن کمتری

دارند، کارهای بیشتری انجام می

دهند و از امکانات آنرژی منتنوع|

یک دستگاه دیگر از نوع که آن هیم

در امریکا ساخته شده، سال گذشته

جمع اوري مي شود.

ترى برخوردارند.

به اهمیت انها ها در کار پلیس اشار ه مي كند و از جمله بر نقش آنان در امر مبارزه با قاچاقچیان مواد مخدر و جلوگیری از ماهیهٔ غیر مجاز تاکید دارد و می به این ترتیب می توان از دور آبا دوربین و رادار مراقب حرکت همه کشتی ها بود. ماهواره های دِو جانبه ارتباطی نصب شده در

> این فرد نیکوکار جامعه را شناسایی نمایید.

جواب در بخش انگلیسی Who is this important person? (See English Section)



۲۷ اپریل — ۳ می

زودترین زمان صیصیت و تفیلین ۱۹: ۶ بهترین زمان برای شمع ایسرائل تا ۹:۲۵ زودترین زمان مینخا ۲۱: ۱ بعدازظهر زودترین زمان عرویت با مینیان ۵:۵۹

خروج شبات ۲۰۱۲/۱۱۶ ۴/ ساعت ۸:۳۶ ورود شبات ۵/۲/۲۰۱۱ ساعت ۳۲: ۷